

۱۶۸۲۶

مکتب تبعیع (سالانه)	مجلد
خرداد ۱۳۴۲	تاریخ نشر
۵	شماره
	شماره مسلسل
تم	محل نشر
نارسی	زیان
سیاستی تبریزی	نویسنده
۲۰۱ - ۲۱۵	تعداد صفحات
روشن صحیح در تفسیر قرآن	موضوع
	مراجعها
	کیفیت
	ملاحظات

۲۰۱-۷

محمد از زیر

از دانشمند محترم
آقای سپهانی تبریزی

روش صحیح در تفسیر قرآن

قرن بیستم میلادی و یا چهاردهم اسلامی، یا بیداری شرق و مسلمانان آغاز گردید، در این قرن طلسه های استعمار در هم شکست، کشور های مستعمره بصورت کشور آزاد یا نیمه آزاد درآمد، مسلمانان و رهبران فکری و علمی آنان بیک سلسله مسائل اساسی پی برند، علل ضعف و عقب افتادگی را وارد مطالعه قرار دادند و در صدد چاره جوئی بر آمدند.

از آنجلمه مسائلی که بیشتر مورد توجه قرار گرفت، نشر معارف و حقایق و علوم قرآنی بود، در قرون پیشین فقط طبقه فاضله از حقایق علمی این کتاب آسمانی بهره مند میگشت، و طبقات دیگر مردم فقط برخوانی اکتفاء کرده و بیشتر در تجوید و صحبت قرائت کوشش مینمودند، و کتب تفسیری که در آن قرون توشته میشد، بیشتر بمنظور راهنمایی طبقه دانشمند بود و کمتر اتفاق میافتد که یک مفسر عالیقدر برای راهنمایی طبقات دیگر مردم بر موز قرآن تفسیری بنویسد، یا جلسه تفسیری تشکیل دهد. گویا مطلوب، از دانشمندان امعان

سلیمانی

سالنامه

۲۰۲ - قرآن مشعل فروزان

و تفکر در آیات قرآن بوده و مطلوب سائر طبقات ، روحانی و تجوید
قرائت بوده است .

این شرذ تفکر علاوه بر اینکه ضررها بیشماری دارد که بعد از
دانشمندان به زیانهای آن متوجه شدند ، با روشن خود قرآن نیز مخالف
است ، زیرا سرتاسر قرآن عموم مردم را به تفکر و غور در معانی آیات
قرآن دعوت مینماید . و آنرا مشعل فروزان ؛ و بهترین راهنمای و هادی
متقیان میخواند ، آنرا بهترین «تذکره» و وسیله یاد آوری قلمداد
میکند ، افرادی را که از استماع قرآن و تدبیر در معانی آن ، روی
میگردانند بسخت ترین وجه مذمت مینماید و میفرماید : فما لَهُ - ج
عَنِ التذكُّرَةِ مَعْرُضُونَ كَانُوهُمْ حَمْرٌ هَسْنَفَرَةٌ فَرَتْ مَنْ قَسْوَرَةٌ (مدثر
۵۱- ۴۹) چه شده است که آنان از قرآن روی گردانند ، گوئی خران
رم کرده اند که از شیر گریخته باشند .

آیاتی که در این باره قضاویت صریح دارد و متقیان و خردمندان ،
متفکران و هوشمندان را دعوت به استماع و فراگرفتن علوم قرآنی
مینماید بقدرتی فراوان است که ما از نقل و ترجمه و تعیین مواضع
آیات خودداری می کنیم فقط بنقل و ترجمه یک آیه اکتفا کرده
واز این مطلب میگذریم و لقد یسرنا القرآن للذکر فهل من مد ذکر
(قمیر- ۱۷) ما قرآن را برای پند گیری آسان نمودیم ، آیا متد ذکری
هست ، این آیه و نظائر آن میرساند که فهم واستفاده از قرآن در گرو
طبقه مخصوصی نیست
نتیجه اینکه : کنوار گذاردن عموم مردم از جلسات تفسیر با

تجربیاتی که در قرون گذشته نتیجه داده است، با متن خود کتاب آسمانی مخالف است.

از این نظر، ذعماً دین اسلام از جمله تحولاتی که در جنبه = های تفسیری بوجود آوردهند یکی همگانی قراردادن جلسات تفسیر؛ و آشنا ساختن تو ده مردم با این کتاب بوده است؛ و در این زمینه در اقطار کشورهای اسلامی (مصر و سوریه؛ عراق؛ پاکستان؛ ایران) تفاسیری نوشته شد؛ که هدف آنها آشنا ساختن عموم مردم با قرآن بوده است.

آیا تفسیر قرآن بی بیان پیامبر امکان دارد؟

جای شک نیست؛ بهره برداری صحیح و کامل از قرآن احتیاج به فراگرفتن علوم عربی دارد؛ که در واقع کلید ظاهری قرآن دهنده ریکه آشنائی کافی با قواعد عربی؛ از نحو و صرف؛ و مفردات زبان عرب نداشته باشد فهم و بهره برداری برای اومقدور نخواهد بود؛ آری فقط از روی تقلید و سرسی میتواند؛ چند آیه را حفظ کرده و معنای تحت اللفظی هر کلمه را یاد بگیرد؛ ولی مسلمًا این طرز تعلیم و یادگرفتن (اگرچه در خور تحسین است؛ و برای افرادی که امکان تحصیل ندارند راه منحصر است) هدف اساسی و عالی قرآن نیست. از این لحاظ آشنا بودن با چنین علوم از مقدمات ابتدائی تفسیر قرآن است.

ولی نباید تصور کرد، که تنها فراگرفتن علوم ادبی مارا از هر مرجع و مصدري بی نیاز میسازد؛ و همین اندازه که شخص توانست؛ فاعل و مفعول را از هم تمیز دهد و معانی لغات و مفردات جمله را بطور

مشخص بداند؛ میتواند؛ خودش بدون ملاحظه مطالبدیگر، آیات قرآن را تفسیر کند جلسات تعلیمی را اداره نماید، نه رکز این ادعاء صحیح نیست، بلکه گزارفوبی پایه است؛ خود قرآن این ادعاء را تکذیب میکند. و آشکارا میفرماید که قرآن احتیاج به مبین دارد، حالا این مبین کیست؟ و آیات تمام آیات قرآن به چنین مبینی احتیاج دارد، یا بعضی از آنها بایست در فرصت دیگری در پیرامون آن بحث نمود.

گواه ما از قرآن

وَإِنْزَلْنَا عَلَيْكَ الْذِكْرَ لِتَبْيَّنَ لِلنَّاسِ مَا نَزَّلَ اللَّهُ بِهِمْ وَلِعِلْمٍ هُمْ يَتَفَكَّرُونَ
(۴۴-نحل)؛ قرآن را بتوفرو فرستادیم که آنچه برای مردم نازل گردیده است بیان کنی، تا در مضامین آن فکر و تدبیر کنند. چنانکه روشن است؛ لفظ (تبیین) بالفظ (تقریء) فرق واضحی دارد، وظیفه رسول خدا نه تنها قرائت و ابراز الفاظی بوده که بوسیله فرشته وحی بر قلب مقدس نازل میگشت، بلکه لازم بود، آنچه نازل گردیده است بیان و روشن کند. این آید آشکارا میرساند که هر گز امت در تفسیر کلام خدا خود سر و آزاد نیست. و با یست استاد و دبیر قرآن بیان ناتی در با ره آن ایراد کند.

چنانکه گفته شد مقصود ما اینست که آیات قرآن بطور اجمال احتیاج به بیان مبین دارد، ولی اکنون در کمیت و کیفیت آن گفتگو نمیکنیم.

گواه دیگر

اکنون آید دیگری را تلاوت میکنیم که بطور واضح، بیان

مقاصد و مضا مین قرآن را بر عهده خدا گذارده است اینک آید :
فذا قرآن اه فاتبع قرآن نه ثم ان علینا بیانه (قیاعة - ۱۷) هر موقع
قرآن را خواندیم از آن تبعیت کن ، آنگاه توضیح دادن آن بعده
ماست .

خداوند جهان در این سوره پیامبر را از شتاب در قرائت نهی
میفرماید سپس جمع آودی و خواندن آنرا برای پیامبر بر عهده خود
میگیرد دوستور میدهد که هنگام قرائت فرشته از آن پیروی کند سپس
بیان و توضیح (مطلوب و مضامین) را بر عهده خود چنانکه صریح آید (ثم
ان علینا بیانه) است میگذارد .

در اینجا مقصود از بیانیکه بر عهده خود گذارده است چه بیانی
است ؟ تصور نشود که مقصود بیان الفاظ آیات است زیرا این مطلب قبل
با جمله : ان علینا جمیعه و قرآن گفته شد دیگر نیازی به تکرار نیست
بطور مسلم منظور ، بیان و توضیح مضامین آیاتی است که احتیاج به
بیان الهی دارد و پیامبر و جانشینان بحق او پس از دریافت از مقام وحی
در اختیار امت خواهند گذارد .

دومرت به مطلب پیش را تکرار میکنم ، که هدف این نیست که هر
آیدای از آیات احتیاج به بیان دارد ، تا کسی بگوید که آیدان الله علی
کلشی قدیر ، هر گز احتیاج به بیان مبین ندارد . بلکه غرض اینست
که اجمالا در آشنازی بر موزو حقایق قرآن احتیاج به بیان ائمه بیت وحی -
داریم ، و اکنون در کمیت آن بحثی نداریم .

آیات دیگری نیز در این زمینه هست که برای اختصار از نقل

آنها خودداری مینماییم .
ظرف تفسیر آیات مشکله

در رفع هر گونه ابهام بایست از طرق زیر استفاده نمود :

۱- گاهی اتفاق افتاده است که یک مضمون عالی در قرآن بصورت های گوناگونی بیان گردیده است ، در یکجا بطور اجمال ، در جای دیگر بصورت مبسوط ، از این نظر در تفسیر آیاتی که مضمون آنها بطور مکرر در قرآن وارد شده است ، بایست تمام آیات مربوط با آن موضوع را در نظر گرفت ؛ و با ملاحظه مجموع نظر قاطع را اخذ نمود ، و ابهام هر آیه را بوسیله آیه مشابه خود رفع کرد
این روش از اساسی ترین روش تفسیر است که یکفرد محقق بایست از آن پیروی کند ، اکنون برای روشن شدن مطلب آیه ایرا مورد بحث قرار میدهیم که تا حدی اجمال دارد ، سپس بوسیله آیه مشابهی ، ابهام موجود را رفع مینماییم

هُل يَنْظَرُونَ إِلَّا أَنْ يَأْتِيَهُمُ اللَّهُ فِي ظُلْلٍ مِّنَ الْغَمَامِ وَالْمَلَائِكَةُ
وَقَضَى الْأَمْرُ وَالِّيَ اللَّهُ تَرْجِعُ الْأَمْرُ (بقره - ۲۱۰) : یهودان انتظار دارند که خدا در سایانهای ابر با فرشتگان بسوی آنها . باید ، (در صورتیکه) کارها یکسره گردیده است (وسر انجام اشخاص معین شده است) وهمه کارها بسوی خدا باز میگردند .

ظاهر این آیه خالی از ابهام نیست ، زیرا آمدن و رفتن از اوصاف جسم است . و ذات مقدس خدا از شائبه جسمانیت و مادیت مبرا است ؛ بایست از طرق ممکنة ، ابهام آیه را از بین بپریم ، یکی از

آن طرق، دقیقت در آیات مشابه است که مضمون این آیه در آن تکرار شده است، و مشابه آیه فوق، آیه ۳۳ سوره نحل است، که آشکارا میرساند که مقصود از آمدن پروردگار، دستور الهی است، از عذاب و عقاب، از امر و نهی، اینک آیه: هل ينتظرون الا ان تأتیهم الملائكة او بآتی امر ربک سندلک فعل الذین من قبلهم وما ظلمهم الله ولكن كانوا انفسهم يظلمون: مگر جز این انتظاردارند که فرشته گان بسوی آنها بیایند، یا فر مان پروردگارت. بیاید، سیره پیشینیان نیز چنین بوده است خدا آنها را ستم نکرده و آنها خود را ستم نمودند.

این آیه بصراحت از آیه نحسین رفع اجمال می‌نماید، و بالفظ (امر) فاعل واقعی آمدن را روشن می‌سازد.

این روش (تفسیر آیات با آیات) روشی محکم و پایی بر جا است و احتیاج بیک احاطه کامل، و فرا غست خاطر دارد، و این شیوه پیشوایان شیعه بوده، وهم اکنون مفسرین محقق از این روش استفاده می‌نمایند.

۲. موضوعاتی در قرآن وارد شده که جنبه عبادی دارد، و بطور اجمال در قرآن وارد گردیده و توضیحاتی در پیرامون آنها، در کتاب آسمانی نیست مانند صلوٰة؛ صوم؛ زکوٰة، و تا حدی حجّ، وغیره؛ مثلاً در قرآن دستور داده است که در وقت معینی نماز خوانده شود ولی کیفیت نماز چطور است، هر گز قرآن متکفل بیان آن نیست، و همچنین زکاٰة، صوم، تمام این مجملات بایست از طریق بیان رسول اکرم

و جانشینان او روشن و مبین گردد ، اینجاست که بایست گفته شود (ابیاللثا مانزل اليهم) افرادی بخواهند بدون مراجعه به حدیث و سیره مسلمین این آیات را تفسیر کنند ؛ قطعاً آرزوی امر محالی را نموده اند . این نقطه از نقاطی است که بایست صد درصد از بیانات و سخنان پیشوایان اسلام و سیره مستمره مسلمین استمداد نمود . و بدون این مرجع هر گز قابل فهم نیست .

۳- رسم و نظام قانونگذاران اینست که احکامی را بطور عموم و اطلاق میگویند در صورتیکه ، بصورت ظاهر اجراء نخواهد شد سپس استثناء و تبصره های قوانین عمومی را در همان جایا در جای دیگر . بیان میکنند ، لازم است در تفسیر قانون تمام خصوصیات و تبصره ها و استثنای هارا در نظر گرفت سپس نظر قاطع اتخاذ نمود .

اسلام نیز از این شیوه پیروی نموده ، احکامی را بطور عموم و مطلق (مانند حرمت زباء ، و حلال بودن بیع) انشاء فرموده است ولی بوسیله پیامبر و حافظان دین خود تبصره هائی را که بانتیجه سبب تخصیص و تقيید احکام فوقند بیان نموده است و مفسر بدون توجه ، به منحصرات و مقييدات هر گز حق ندارد در آیات احکام نظری اتخاذ نماید .

در قرآن فرموده : و حرم الربوا ، ولی پیامبر و فرموده است اکه زباء میان پدر و فرزند شوهر و همسر بی اشکال است ، آنچه در قرآن است ، حکم قانونی و عمومی است و آنچه درست پیامبر دیده میشود تبصره واستثناء است که بدستور خود قرآن بایست از دو می مثل اولی پیروی نمود . چنانکه فرموده است : و ما آتاكم الرسول فخذلوه و

مانند . عنہ فاتحہوا (حشر-۷) ازاو امر و نواهی پیامبر سرپیچی نکنیم.

اینجا حقیقت آیده و افزلنا الیک الذکر لتبیین للناس ما ذرل^۱ هم جلوه گر میشود . مرد خرد مند و با انصاف میفهمد ، که فقط ؟ ئی برموز قواعد عربی و مفردات لغت عرب ، کافی در تفسیر نیست بایست از طرق متعددی از این کنز علمی بهره مند گردید . غموض بهام آیات احکام ؛ که از جهاتی احتیاج به توضیح دارند ، چه از ؟ اجمال ، و چه از نظر استثناء ، فقراء را بر آن داشته است که آیات بع با حکام را جدا گانه بحث و تفسیر کنند و کتابهای سودمند در ایران بنویسند (۱) و برای توضیح مطلب دو مثال دیگر نیز میتر نیم .

قرآن اصولاً چیزی را که بر اساس . بیع وداد و ستد است حلال ؛ ماقذ دانسته است و فرموده احل الله البیع : ولی تمام فقهای اسلام . بید و فروش آلات قمار ، مسکرات ! بیعهای منابذه و ملامسه و ... را م وغیر نا قدمیداند ، و این تبصره ها در خود سنت موجود است و هیچ سری خود را از آن بی نیاز نمیداند .

صریح اطلاق قرآن اینست که زنان بیچه دار از شوهران خودیلا . عشم « ثمن » میبرند در صورتی که فقهای شیعه در باره اراضی و عقار را محروم میدانند و این استثناء بوسیله پیشوایان اسلام سینه

^۱) مانند آیات احکام جصاص ، جزائری ، اردبیلی ، فاضل مقداد .

بسینه رسیده است؛ مثال در اینجا بقدرتی فراوان است که در صفحات این
مقاله نمیگنجد.

۴ - چهارم مطلبی که بایست مفسر محقق ملاحظه نماید، شأن
نزویهای آیات قرآنست بسیاری از موارد آیات در زمینه های خاصی
وارد شده، بمنظور بیان حکم واقعه ای که رخداده است یا پرسش شده
است؛ نازل گردیده پنا بر این شأن نزول آیات مانند قرائی حالی است
که در دلالت کلام تأثیر فاحشی دارد.

اصحاب رسول خدا؛ به تمام شأن نزول آیات کاملاً واقف بودند
از این نظر بسیار ویا تمام آیات در نظر آنها روشن و خالی از هر گونه
ابهام بود، ولی ماهما که از محیط نزول قرآن دوریم ناچاریم در بدست
آوردن این قرائی سراغ روایات صحیح برویم؛ و از این طریق پاره ای
از ابهامها را برداریم.

ولی تصور نشود، که ما هر شأن نزولی را حجت میدانیم و هر
روایتی را در این باره میپذیریم؛ بلکه اصولاً روایت بایست اطمینان
بخش بوده، سند و دلالت آن از نظر فن حدیث شناسی تمام باشد پنا بر این
روایات متواتر و آحاد اطمینان بخش، در اینجا مورد قبول مفسر توانا
و محقق است.

۵ - مفسر بایست عادوه؛ بر ملاحظه این جهات، در تفسیر آیات
علمی و فلسفی؛ و کلامی؛ و هیئتی از مبادی مسلمه آن علومی اطلاع
نباشد؛ آیات قرآنی در گزند سطح واحدی نیست، گاهی دقیق ترین
و پیچیده ترین مسائل فکری و عقیده ای را در روشنترین عبارت بیان

کرده است؛ و بحث و توضیح این سخن آیات تنها با آشنائی با رموز قواعد عربی امکان پذیر نیست اینک نمونه ای از این آیات در اینجا نقل میشود.

هُوَ الْأَوَّلُ وَالآخِرُ وَالظَّاهِرُ وَالبَاطِنُ وَهُوَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ هُوَ
الَّذِي خَلَقَ السَّمَاوَاتِ السَّبْعَ وَالْأَرْضَ فِي سَتَةِ أَيَّامٍ ثُمَّ أَسْتَوَى عَلَى الْعَرْشِ
يَعْلَمُ مَا يَلْجَعُ فِي الْأَرْضِ وَمَا يَخْرُجُ مِنْهَا وَمَا يَنْزَلُ مِنَ السَّمَاءِ وَمَا
يَعْرُجُ فِيهَا، وَهُوَ مَعَكُمْ أَيْنَمَا كَنْتُمْ وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ (حدید
۳-۴) او است ازلی وابدی؛ نمایان وپنهان ، واو به همه چیزدا ناست،
اوست که آسمانها و زمین را بشش روز آفریده سپس به خلقت عرش
پرداخت (یا بر عرش خود مستولی گشت) میداند آنچه را در زمین فرو
میروند ، و آنچه از آن بیرون آید ؛ هر کجا باشد باشما است و خدا به
کردار شما بینا است .

حقایق و دقائق علمی و فلسفی و کلامی که در این دو آیه نهفته
است ، از سطح افکار عمومی مافوق است فلاسفه شرق و غرب پس از
بحثهای زیاد ، بهده یک مضماین عالیه این دو آیه نرسیده اند : افراد
درس نخوانده و استاد ندیده هر گز به کنه جمله : هومعکم این ما کنتم.
نمیرسند ، تاچه رسد مضماین باقی آیات

شش آیه ایکه در آغاز سوره حدید است که از آن جمله این دو
آیه است که نقل شد ، بقدرتی پرمغزوب اهمیت است که امام سجاد(ع)
فرموده است نَزَّلْتَ لِلْمُتَعَمِّقِينَ فِي آخِرِ الزَّمَانِ؛ برای افراد متفکر در
آخر الزمان نازل شده است .

هیچ مرد با انصافی نمی تواند ، ادعای کند که فقط علوم عربی وسیله حل این مشکلات است ، دلیل بطلان این ادعاء اینست که هر گاه ما این آیه هارا به فارسی ترجمه کنیم ، باز همان اجمال و ابهام باقی خواهد بود.

اکنون ما به همین یک مثال اکتفاء نمینماییم ؛ و آیاتی که در این زمینه است ، پسیارند ، و هیچ خردمندی نمیتواند بدون مبادی و مقدمات لازمه این آیه هارا تفسیر کند .

این امور پنج گانه : از اساسی ترین امور بست که با یست مرد مفسر از آنها کاملاً آگاهی داشته باشد ، ولی باز تفسیر برخی از آیات ، مبادی دیگری لازم دارد ، که شرح و بسط آنها از حوصله مقاله بیرون نست .

پاسخ اجمالی یک سلسه پرسشها

الف - ممکن است کسی تصور کند ؛ که نظریه فوق (تفسیر آیات قرآن بیکسلسله مقدمات نیاز نداراست) با ظاهر آیه بلسان عربی مبین (شعراء ۱۹۵) که بالصراحت میگوید قرآن با زبان عربی آشکار نازل گردیده است ؛ مخالفت دارد ، زیرا چیزی که ابهام و اجمال دارد و یا احتیاج به فحص از مخصوص و محدود نباشد از تبصره هادرد هر گز ، عربی مبین نخواهد بود .

پاسخ این پرسش بسیار روشن است ؛ زیرا معنای عربی مبین اینست که با زبان عربی محرف و شکسته ، نازل نگردیده است زیرا بسیاری از زبانها محرف که از مشتقات انحرافی یک زبان صحیح است ، جنبه

محلی دارد، و همگانی نیست، از این نظر قرآن عموم مردم عرب‌زبان را دعوت به تدبیر و دقت میفرماید و میگوید، قرآن بایک زبان فصیح، خالی از هر گونه اغلاق جمله‌ای؛ نازل گردیده است گواه این سخن آیه دیگراست که میفرماید: لسان الذی یلحدون الیه اعجمی، و هذالسان عربی مبین (نحل ۱۰۳) زبان کسیکه بدو اشاره میکنند(که پیامبر قرآن از او قرآن را یادمیگیرد) عجمی است، و این قرآن بزبان عربی آشکار است.

خلاصه منظور از عربی مبین؛ فصیح و بلیغ، خالی از تحریف و اغلاط زبانی بودن است، و این چه ارتباط به مقصود دارد. زیرا امروز در کشور مامطالب علمی بازیار، فارسی صحیح و روشن نوشته میشود؛ مع الوصف- یعنی فرد بی اطلاع از فیزیک و شیمی، هر اندازه هم در زبان فارسی ماهر و استاد باشد، نمیتواند از آنها بدون مقدمه استفاده کند.

ب - تصور میشود؛ که باستگی تفسیر به مقدمات گذشته سبب میشود، که عموم مسلمین دستشان از قرآن کوتاه شود، در صورتی که قرآن مردم را دعوت به تدبیر در آیات خود مینماید.

این پرسش از نظر روشنی پاسخ دست کم از اولی ندارد؛ زیرا ما نگفتم تفسیر تمام آیات احتیاج به مقدمات فوق دارد، و مکرر گفته شد اکنون بحث ما درباره کمیت نیست؛ چه بسا آیاتی محکم و روشن و واضح الدلالة در قرآن است، که تنها آشنایی بر وزن زبان در فهم معانی آنها کافی است. بنا بر این آنیاتی که از این قبیل باشند، فرا

گرفتن آنها برای عموم آسانست.

وانگهی، افرادی که قدرت تحصیل این مبادیرا ندارند بایست
با اهل فن مراجعه کنند، و با اعتماد به نظر و رأی، و تشخیص آنان،
در فهم آیات مشکله از آنان استمداد نمایند چنانکه سیره در تمام علوم
براین جاری است.

بنابر این پاسخ سوال دیگری نیز روشن میگردد، و آن اینکه
گاهی بنتظر میرسد، که آیه و لقد یسرنا القرآن للذکر فهل من
مدکر (قمر ۱۷)

این قرآن را برای تذکر و یاد آوری آسان کرده ایم، آیا
پندگیر و متذکری نیست؛ بر اثر آسان قرار دادن قرآن، ما را از
تحصیل هر گونه معتقده بی زیاز ساخته است فقط آشنائی به متن زبان
عربی کافی است. زیرا چنانکه گفته شد، آسان و روشن بودن جمله‌ها
منافات با مقصود ما ندارد زیرا مقصود از آسانی یعنی: اندماج در
ترکیب؛ والفاظ نامآنس و وحشی ندارد، ولی مع الوصف منافات ندارد؛
که در قسمت‌های از یک سلسله مقدمات و اسباب استفاده نمود. امروز تمام
کتب علمی بزمیان سهل و ساده نوشته شده است و فرا گرفتن بسیار آسان
گردیده است مع الوصف بی دیر ریاضی و شیمی نمیتوان ریاضی دان
وشیمی دان شد.

پر شهرهای دیگری نیز در این زمینه موجود است که توضیح
پاسخ آنها را بوقت دیگر موکول مینماییم، و مقاله را با جمله‌ای که
امیر مؤمنان ابن عباس را خطاب کرد پایان میدهیم. لا تخاصمه‌هم

بالقرآن فان القرآن ذو وجوه حمال تقول و يقولون ، و لكن حاججههم بالسنة فأنهم لن يجدوا عنها محيصا (نهج البلاغه) شماره -۷۷ - از کتب .

ای فرزند عباس هر گز هنگام مذاکره با خوارج با قرآن احتجاج نکن ، زیرا آیات قرآن بحسب ظاهر محتملاتی دارد ممکن است آنان در پاسخ احتجاج تو ، غیر محتملی را که تو اختیار نموده ای ، اختیار کنند ، ولی با آنان بوسیله سنت نبوی احتجاج کن که در دلالت خود برمطلوب صریح است .

این جمله گرانمایه آشگار میرساند ، که آیات قرآنی محتملاتی دارد ، و هر گز تعیین یکی از محتملات ، بدون طی مقدمات امکان پذیر نیست و تنها با داشتن اطلاعات ادبی ، این سخن ابهامها بر طرف نبی شود . رفع این گونه ابهام از طرقی است که توضیح داده شد . این حدیث میرساند که آیات قرآن سرتاسر قطعی و صریح الدلالة نیست و بایست در تعیین محتملات قرآن از مبادی دیگر استفاده نمود